مجلد ۲۹ گتوبر – دیسمبر ۲۰۰۸

الآثار التعليمية لبرنامج تدريب إرشادي في مجال تدريب المدربين لأعضاء جمعيات تنمية الآثار التعليمية لبرنامج الزراع وأسرهم بصعيد مصر

هدي محمد ماهرا

الملخص العربي

استهدف هذا البحث بصفة رئيسية التعرف على الآثار التعليمية لبرنامج تدريب إرشادي في مجال تدريب المدربين لأعضاء جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بمحافظات صعيد مصر. ولقد أستخدم في هذا البحث منهجان: أولهما المنهج القائم على قياس التعلم، وذلك لتحديد درجة التغير المعرفي (۲۸ بند معرفي) والمهاري (۱۷ بند مهاري) الحادث لدى المتدربين نتيجة لمشاركتهم في البرنامج التدريبي موضوع الدراسة. وثانيهما المنهج القائم على قياس رد الفعل، وذلك للتعرف على كل من: (۱) آراء المتدربين حول الأبعاد ذات الأهمية بعملية قياس رد الفعل نحو البرنامج التدريبي، (۲)آراء المتدربين حول التحسينات المستقبلية للبرنامج التدريبي، (۳)آراء المتدربين حول احتياجاقم المستقبلية المستقبلية.

وقد تم جمع بيانات هذا البحث من جميع المتدربين المشاركين في البرنامج التدريبي محل الدراسة وعددهم ٦٤ متدرباً يمثلون بعض جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بمحافظات الصعيد. وانحصرت الطرق التحليلية الإحصائية المستخدمة في التكرارات والنسب المتوية والمتوسط الحسابي والمدى. وقد أوضحت أهم النتائج أنه بالرغم من فاعلية وتأثير البرنامج التدريبي محل الدراسة في كلاً من معارف ومهارات المتدربين، إلا أن هناك ارتفاع لفاعلية وتأثير البرنامج في معارف المتدربين إذا ما قورنت بفاعليته وتأثيره في مهاراقم، حيث معارف البيانات أن ١١ بنداً تعليمياً معرفياً بنسبة ٣٩٣٣% من إجمالي عدد البنود التعليمية المعرفية التي تضمنها البرنامج التدريبي قد زادت معارف المتدربين بشألها بعد التدريب بمقدار يزيد عن ضعف معارفهم معارف المتدربين بشألها بعد التدريب بمقدار يزيد عن ضعف معارفهم

بشأنها قبل التدريب، وذلك فى مقابل بنود مهارية فقط بنسبة المهارية، ثما يوضح بجلاء أن البرنامج التدريبي محل الدراسة كان بالغ الأثر على مستوى معارف المتدريين فى مجال تدريب المدربين.

المقدمــة والمشكلة البحثية

تتطلب التنمية موردا بشريا يستطيع أن يستوعب عناصرها ويعمل على دفعها، فالتنمية الهادفة للإنسان وبالإنسان وفي الإنسان، حيث تعرف التنمية البشرية كأحد مناهج تنمية المجتمعات المحلية على ألها "توسيع حيارات الناس وتعزيز قدراهم من أجل استخدام أمثل لهذه الخيارات" (صيام، ٢٠٠٤، ص: ١). ويتم التفريق في مفهوم التنمية البشرية بين جانبين: (١) جانب تكوين القدرات البشرية مثل تحسين الصحة وتطوير المعرفة. (٢) جانب استخدام البشر لهذه القدرات والمساهمات الفعالة في النشاطات الثقافية والاجتماعية والسياسية.

ومع تطور الاهتمام بالعمل التطوعي، يمكن للمنظمات غير الحكومية كمنظمات أهلية تطوعية أن تلعب دورا هاما في عملية تنمية الموارد البشرية نظراً لكونها أحد الأطر المنظمة الذي تحول فيه طاقة تلك الموارد إلي طاقات قادرة ومنتجة، ومن ثم مشاركتها الإيجابية في مواجهة مشكلات مجتمعاتها الريفية المحلية، حيث يتفق كل من شديد(١٩٩٦، ص:٣)، وطاحون وقنيبر(١٩٩٦، ص:٨٦) على ١٨٤)، والسيد(١٩٩٧، ص:٣١)، والعزبي(١٩٩٩، ص:٣٨) على أن المشاركة الإيجابية للمورد البشرى في عملية تنمية المجتمعات

١ قسم الإرشاد الزراعي- كلية الزراعة- جامعة الإسكندرية

الريفية المحلية تؤدي إلى: (١) تنمية روح التعاون بين الأفراد وتوسيع مداركهم. (٢) توجيه مشروعات التنمية حتى تقابل الاحتياجات الحقيقية وذات الأولوية والأهمية للمواطنين. (٣) اقتناع المواطنين بالجهود المبذولة وتدعيمها بالفكر والعمل والتمويل الحر الذي يرفع من كفاءة هذه المشروعات. (٤) مساعدة المواطنين على فهم مجتمعاتم وتحديد احتياجاتم ومشكلاتهم. (٥) رفع كفاءة المواطنين في حل مشكلاتهم. (٦) توفير الكثير من الموارد التي تتطلبها برامج التنمية والتي يمكن تعبئتها محلياً.

ويعد التدريب بمثابة القلب لتنمية الموارد البشرية، ولذا فهو من أكثر المواضيع التي لاقت ولا زالت تلاقى اهتماما كبيرا حتى الوقت الحاضر، وذلك بسبب الدور الفعال الذي يلعبه التدريب في تنمية وتطوير الأداء لكافة فئات العاملين. هذا وقد تم تناول مفهوم التدريب خلال العديد من الكتابات، وقد اتفقت معظم التعاريف التي صيغت لتحديد مفهوم مصطلح التدريب في الجوهر واختلفت من جهة أخرى في بعض الجوانب المرتبطة بعملية التدريب (جمعية تعليم الكبار الأمريكية، ١٩٧٦، ص: ٩)، (عبد المقصود، ١٩٨٨، ص: ٣١٧)، (عثمان، ١٩٨٩، ص: ٦٩)، (توفيق، ١٩٧٢، ص: ١٣٤). ويمكن بلورة جوهر تلك التعاريف في أربعة محاور رئيسية هي: (١) إن التدريب عملية تستهدف إحداث تعديل إيجابي في البناء المعرفي والمهارى والاتجاهات الخاصة بالمتدربين. (٢)إن التدريب عملية منظمه ومخططه على أساس من التحليل العقلاني للاحتياجات التدريبية الخاصة بالمتدربين. (٣)إن التدريب في المقام الأول نشاط تعليمي تستخدم فيه طرق مختلفة من الإرشاد والتعليم. (٤)إن التدريب لا يقف عند حد تحسين الأوضاع الحالية للمتدربين بل تمتد مزاياه لتصل إلى تحمل مسئوليات المستقبل من خلال تأهيل المتدربين لأعمالهم التي يتوقع منهم القيام بما في المستقبل.

ويشير (102-105 Jahns (1981, pp. 102-105 إلى أن التدريب لا يسعى فقط إلى إحداث تنمية لقدرات العاملين لأداء وظائف معينة، وإنما يسعى بصفة أساسية إلى دفع العاملين داخل المنظمة إلى الإسهام في إحداث الثبات المنظمى Organizational Stability، وذلك من خلال مساعدةم على إدراك الأهداف العامة للمنظمة بشكل أكبر من إدراكهم لأدوارهم المرتبطة بوظائفهم الحالية. ويضيف كلاً من

Werther &Davis (1980, p. 178) يمكن أن تنعكس على المنظمة من التدريب وهي: (١) تحسين الروح المعنوية للعاملين. (٢) المساعدة في فهم السياسات داخل المنظمة. (٣) الإمداد بالمعلومات الخاصة بالحاجات المستقبلية في كل مجالات عمل المنظمة. (٤) تحسين عملية اتخاذ القرار وحل المشكلات. (٥) تنمية المهارات القيادية. (٦) تحسين قنوات الاتصال داخل المنظمة. (٧) تحمل الضغوط والتوتر والصراع.(٨) زيادة الرضا الوظيفي.

ولأهمية موضوع التدريب تركز الأسس والمبادئ الحديثة للتدريب على إعداد البرامج التدريبية من منطلق ما يسمى بالقدرات الأدائية(Competencies)، فالتدريب يجب أن يستهدف تنمية قدرات المتدرب على أداء مهامه بكفاءة وفاعلية. وتتعدد الأسباب التي يمكن سردها لتأكيد أهمية تبنى الأسس والمبادئ الحديثة في التدريب لتحل محل الأسس والمبادئ التقليدية للتدريب، والتي تركز على المحتوى التدريبي وعناصره، إلا أنه يمكن الاكتفاء بالإشارة إلى أن أسس ومبادئ التدريب لتنمية القدرات الأدائية تبني على اعتقاد قوى في: (١) قدرة المتدرب على إعادة تنظيم سلوكه الخاص، وأن السبيل الوحيد لذلك هو مساعدة المدرب له لكي يستطيع أن يكتشف وينمى قدراته من خلال توفيره لفرص ملائمة لتشجيعه على المساهمة النشطة والتعبير عن احتياجاته بطريقة مستقلة في المواقف التدريبية. (٢) أن الفرد يلتزم باتخاذ أفعال محددة إذا ما توقع حصوله على فوائد أو مزايا من اتخاذه لتلك الأفعال، وعليه فإن اختيار الفرد للمشاركة في البرنامج التدريبي يعتمد على تقديره للقدرات الأدائية التي سوف يحصل عليها أو يحسنها كنتيجة لتلك المشاركة. (٣) أن عملية إدراك المدرب لكيفية تنمية القدرات الأدائية للمتدربين تبدأ ببناء علاقة ثقة متبادلة ومشاركة بينه وبينهم من جهة، وتوفيره للمناخ الذي يتسم بالقبول المتبادل بينه وبينهم خلال المواقف التدريبية من جهة ثانية. (٤) أن المدرب يجب أن يفهم مبدئياً أن الكثير من القدرات الأدائية لا يمكن اكتسابها إلا عن طريق العمل الجماعي بين المتدربين، وبناء عليه فإن من المهام الهامة للمدرب العمل على تدريب المتدربين على كيفية تنظيم أنفسهم بطريقة تمكنهم من القيام بعمل مشترك وتكوين تفكير جماعی(Kroehnert, (2000) (Klatt, 1999).

وبإمعان النظر في أهم الأسس والمبادئ الحديثة للتدريب السابق الإشارة إليها، يمكن ملاحظة أنها تركز على أهمية تدريب المدربين، فمن الضروري القيام بتدريب أولئك الأفراد الذين سيصبحون مدربين. ولذا يعد الاهتمام بالمدرب، وبلا أدني شك، من أهم الأولويات التي يجب أحذها في الاعتبار عند تبني مفهوم وآليات التدريب لتنمية القدرات الأدائية، فنجاح هذا النوع الحديث من التدريب يتوقف على المدرب وما يمتلكه من معارف ومهارات تمكنه من تنفيذ مقوماته، ولذا فإن اختيار المدربين يجب أن يتم بعناية كبيرة.

وعلى الرغم من أهمية المعارف والمهارات التدريبية للمدربين إلا أن بعض الدراسات البحثية قد أشارت إلى بعض جوانب الفشل في التطبيق العملي للتدريب وأساليبه من جانب المدربين، الأمر الذي يتطلب مزيداً من الاهتمام برفع معارفهم وقدراقم التدريبية (Roling & Engel, 1991, p.127). ويقصد بمفهوم تدريب المدربين Training of Trainers (TOT) تدريب مجموعة من الأفراد على إدراك جوهر عملية التدريب وكيفية تخطيط وتنفيذ كافة أبعادها مما يكسبهم المعارف والمهارات اللازمة لحسن أدائهم لأدوارهم المستقبلية كمدربين (P.6 في المهارات).

ومن منطلق كثرة المشاكل التي تعانى منها المجتمعات المحلية الريفية بصعيد مصر بصفة خاصة من جهة، وما سبق الإشارة إليه بخصوص أهمية الدور الذي يمكن أن تلعبه المنظمات غير الحكومية كمنظمات أهلية تطوعية في عملية التغلب على بعض مشاكل تنمية المجتمعات الريفية المحلية من جهة ثانية، استهدف مشروع "تحسين مستوى المعيشة من خلال إدارة مزارعي الحيازات الصغيرة لأنشطتهم الزراعية باستدامة (الشمس)" التابع لهيئة "كير" الدولية بمصر تجميع صغار الزراع بمحافظات صعيد مصر فيما سمى "بجمعيات تنمية الزراع وأسرهم"وذلك لتشجيعهم على تبني المشروعات المولدة للدخل لصالح صغار الزراع، وزيادة قدراقم في جال تصدير الحاصلات البستانية. وقد تعدى عدد تلك الجمعيات المؤسسة من قبل المشروع ما جمعية موزعة على جميع محافظات المؤسسة من قبل المشروع وتنمية العادات المناسبة للتفكير والعمل المؤسسة.

واكتساب المعارف والمهارات التي تؤهل أعضاء تلك الجمعيات للتعامل مع مشكلاتهم بفاعلية وكفاءة، سعى المشروع لتنفيذ برنامج تدريبي لتأهيل عينة مختارة بعناية من أعضاء تلك الجمعيات ليصبحوا مدربين قادرين على تنمية الموارد البشرية والمادية لجمعياتهم، وذلك انطلاقا من الدور الحيوي الذي تلعبه برامج تدريب المدربين في تحقيق الغرض السابق الإشارة إليه.

وإذا ما أوخذ في الاعتبار: (١) أن آلية التقويم هي الإطار الفلسفى العام الذي يجب أن يحيط ويرتبط بكل مدخلات وعمليات ومخرجات البرامج والأنشطة التدريبية. (٢) ما أشار إليه كلاً من خطاب (۲۰۰۵، ص: ۲۹) وعبد المقصود (۱۹۸۸، ص: ۸) بخصوص أن القائم بالعملية التعليمية (مرشد الزراعي- مدرب-معلم للكبار...الخ) يحتاج إلى نوعين مختلفين من المعارف والمهارات: أولاً المعارف والمهارات الفنية Technical knowledge: ويقصد بما الإلمام التام بالجوانب الفنية للمحتوي التعليمي الذي يقوم بتعليمه، وثانياً: المعارف والمهارات الميثودولوجية Methodological knowledge: ويقصد بما الإلمام التام بالجوانب التي تغطى استخدامه المنتظم للاتصال وأساليبه لتنظيم ونقل وتبادل المعلومات مع الدارسين بالطريقة التي تؤدى إلى تحقيق التغيير السلوكي المرغوب (مما يتطلب معه تدريب المدربين لتنمية قدراهم الاتصالية). (٣) ندرة الدراسات المعنية بتقييم الجوانب والموضوعات المرتبطة ببرامج تدریب المدربین (زقیزق، ۲۰۰۲، ص: ۹۰) و Douglah (1988, و بریب المدربین القیزق، ۲۰۰۲، ص (٤) .p. 2) توافر الفرصة للباحثة لجمع بيانات تقييميه عن برنامج مشروع الشمس لتدريب المدربين، تتضح أهمية الهدف الرئيسي للدراسة الحالية والمتمثل في التعرف على الآثار التعليمية لبرنامج تدريب إرشادي في مجال تدريب المدربين لأعضاء جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بمحافظات صعيد مصر.

ويمكن تحقيق هذا الهدف الرئيسي من خلال تحقيق الأهداف الفرعية التالية: (١) التعرف على بعض الخصائص الشخصية والمهنية للمتدربين المبحوثين. (٢) تقدير الآثار التعليمية للبرنامج التدربيي في ضوء التقدير الذاتي للمتدربين المبحوثين لدرجة التغير المعرفي والمهارى الاتصالي المكتسبة نتيجة التعرض للبرنامج التدريبي، وذلك من خلال مقارنة الدرجات المعرفية والمهارية الاتصالية للمتدربين

المبحوثين قبل وبعد تنفيذ البرنامج التدريبي. (٣) التعرف على ردود أفعال المتدريين المبحوثين نحو البرنامج التدريبي موضوع هذه الدراسة من خلال: (أ) آراء المتدربين المبحوثين حول عدد(١٣) عبارة يعكس مضمولها الأبعاد ذات الأهمية لعملية قياس رد الفعل نحو البرنامج التدريبي محل الدراسة، و(ب) آراء المتدربين المبحوثين حول التحسينات المستقبلية للبرنامج التدريبي، و(ج) آراء المتدربين المبحوثين حول احتياجاتهم التدريبية المستقبلية.

الأسلوب البحثي

التعريفات الإجرائية للمصطلحات الرئيسية

(١) برنامج تدريب المدربين محل الدراسة: ويقصد بمفهوم تدريب المدربين Training of Trainers (TOT) تدريب مجموعة من الأفراد على إدراك جوهر عملية التدريب وكيفية تخطيط وتنفيذ كافة أبعادها مما يكسبهم المعارف والمهارات اللازمة لحسن أدائهم لأدوارهم المستقبلية كمدربين ,1993 (Hakimian & Teshome, المعارف المدربين المنظم وقصد به في الدراسة الحالية برنامج تدريب المدربين المنظم بواسطة "مشروع تحسين مستوى المعيشة من خلال إدارة مزارعي الحيازات الصغيرة لأنشطتهم الزراعية باستدامة (الشمس)" التابع لهيئة كير الدولية بمصر والممول من الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية (كعينة ممثلة لبعض جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بصعيد مصر) بالمعلومات والمهارات والاتجاهات اللازمة لإعداد المدربين. ولقد تم تنفيذ ذلك البرنامج في كل من محافظة أسوان(۱۹ إلى ۲۱ فبراير)، ومحافظة المنيا (۱۹ إلى ۲۸ فبراير)،

(٢) موضوعات برنامج تدريب المدربين محل الدراسة: ويقصد كا في الدراسة الحالية موضوعات وعناصر المحتوى الفي - Subject في الدراسة، وهي: قواعد (Matter) لبرنامج التدريب، والتدريب وتنمية الموارد البشرية، ومفهوم وجوهر ومحاور وفوائد العملية التدريبية، ومواطن الاختلاف والتشابه بين التعليم والتدريب، والأسس والمبادئ التدريبية، وأنواع التدريب، وخطوات التدريب، وسمات التدريب الفعال، وتحديد الاحتياجات التدريبة (الأهداف الأبعاد الفتات الأساليب

المشكلات)، والأهداف التدريبية (التعريف المزايا الخصائص القواعد الجالات الأنواع)، والمحتوى التدريبي ومعالجته (التعريف المعالجة المواصفات المصادر الإطار الترتيب)، وإعداد الجلسة التدريبية، والمدرب (المفهوم الأنواع العوامل المؤثرة في الكفاءة المهارات المواصفات وسائل لتحسين الكفاءة)، والطرق والمعينات والنشاطات والتمارين التدريبية (فوائد الاستخدام أساسيات الاختيار والاستخدام الخصائص التصنيف الأمثلة)، والتقييم للبرامج التدريبية (المفهوم الأهمية الجالات الأساليب المراحل). هذا وقد تم الاعتماد على المعارف والمهارات السابق الإشارة إليها في تحديد البنود التعليمية الواردة في البرنامج التدريبي موضوع تلك الدراسة.

- (٣) مناهج تقييم البرامج التدريبية: لقد اقترح كل من Saylor مناهج تقييم البرامج التدريبية: لقد اقترح كل من Confer (1981 ، & Associates (1981, pp. 361-362) بحموعة من المناهج يمكن استخدامها لتقييم البرامج التدريبية، وهي:
- (أ) المنهج القائم على قياس التعلم (Learning)، ونعنى به قياس مدى إلمام المتدربين بالمعارف والمهارات التي تم تعرضهم لها أثناء البرنامج التدربين من البرنامج التدربين)، ويستخدم في ظل هذا المنهج مجموعة من المقاييس المختلفة للمعرفة والمهارة قبل وبعد البرنامج.
- (ب) المنهج القائم على قياس رد الفعل (Reaction)، ويستخدم ذلك المنهج لقياس درجة رضا أو قبول المتدربين للبرنامج التدريبي وكيفية تحسينه من وجهة نظرهم بشكل أكثر من قياس درجة تحقيق أهداف البرنامج، فمن الطبيعي أن يختلف المتدربون في ردود أفعالهم إزاء البرنامج التدريبي، وغالباً ما تكون ردود أفعالهم متأثرة بتوقعاتهم وتجاريهم السابقة.
- (ج) المنهج القائم على أساس السلوك (Behaviour)، ويستخدم ذلك المنهج لقياس التغير الحادث في أداء العمل أو السلوك المهني كنتيجة للبرنامج التدريبي، ويتطلب ذلك النوع من القياس ملاحظة وتسجيل وتحليل الأداء الوظيفي للمتدربين من جهة، والقدرة على التمييز بين التغيرات الحادثة نتيجة البرنامج وتلك التغيرات التي لا ترجع للبرنامج التدريبي.

(د) المنهج القائم على قياس النتائج (Results)، ويستخدم هذا المنهج لقياس وتقدير النتائج الإجمالية للبرنامج التدريبي (النتائج الملموسة للبرنامج التدريبي بالنسبة للعمل).

(٤) مناهج تقييم برنامج تدريب المدربين محل الدراسة: ويقصد بها في الدراسة الحالية كلاً من:

(أ) المنهج القائم على قياس التعلم(Learning): ويعرف على أنه "المنهج المستخدم لقياس مدى إلمام المتدربين بالمعارف والمهارات التي تعرضهم لها أثناء البرنامج التدريبي", (Saylor and Associates, وقد 1981, p. 361), (Taylar and Renner 2000, p.30) استخدم هذا المنهج في الدراسة الحالية لتحديد درجة التغير المعرفي والمهارى التدريبي الحادث لدى المتدربين كنتيجة لمشاركتهم في البرنامج التدريبي موضوع البحث والمرتبطة بعدد ٢٨ بند معرفي والمهاري، وتقاس من خلال مقارنة الدرجات المعرفية والمهارية التدريبية للمتدربين المبحوثين قبل وبعد تنفيذ البرنامج التدريبي محل الدراسة، وذلك على مقياس خماسي متدرج من ١ إلى التدريبي محل الدراسة، وذلك على مقياس خماسي متدرج من ١ إلى

(ب) المنهج القائم على قياس رد الفعل(Reaction): ويعرف على أنه "المنهج المستخدم لقياس رد فعل المتدربين نحو البرنامج التدريبي" (Confer, 1981, p. 74). وقد استخدم هذا المنهج في البحث الحالي للتعرف على ردود أفعال المتدربين نحو البرنامج التدريبي موضوع هذه الدراسة، وذلك من خلال:

- آراء المتدربين المبحوثين حول عدد (١٣)عبارة يعكس مضمونها الأبعاد ذات الأهمية لعملية قياس رد الفعل نحو البرنامج التدريبي محل الدراسة، وهي: ارتباط المحتوى التدريبي بأهداف البرنامج، واتفاق المحتوى مع حاجات واهتمامات المتدربين، والتكامل بين الجانب النظري والعملي للمحتوى، والرضا عن كمية معلومات البرنامج التدريبي، المشاركة بين المتدربين، فاعلية المدرب، النصح للغير بحضور البرنامج التدريبي، فرص استخدام معارف ومهارات البرنامج، وملائمة عدد أيام البرنامج، جاذبية المحتوى التدريبي، وملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي الواحد، وملائمة التسهيلات المتاحة (قاعات إضاءة وجبات إقامة... الخ)، ودرجة الرضا عن البرنامج ككل.

- آراء المتدربين المبحوثين حول التحسينات المستقبلية للبرنامج التدريبي.

- آراء المتدربين المبحوثين حول احتياجاهم التدريبية المستقبلية.

وحدات البحث

من أجل تحقيق الهدف الرئيسي للدراسة الحالية والخاص بتحديد الآثار التعليمية لبرنامج تدريب إرشادي في مجال تدريب المدريين لأعضاء جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بمحافظات صعيد مصر فقد تم جمع بيانات هذا البحث من جميع المتدريين المشاركين في البرنامج التدريبي محل الدراسة وعددهم(٦٤) متدرب يمثلون بعض جمعيات تنمية الزراع وأسرهم بمحافظات الصعيد.

أسلوب تجميع وتحليل البيانات

جمعت بيانات هذا البحث عن طريق الاستبيان المنفذ جماعياً بالمقابلة الشخصية بعد الانتهاء من البرنامج التدريبي محل الدراسة، وقد روعي في تصميم استمارة الاستبيان البساطة والشمول والتركيز على الجوانب التي تحقق الأهداف البحثية. وتتضمن استمارة الاستبيان أربعة أقسام رئيسية: ينطوى القسم الأول منها على قياس الدرجات المعرفية للمتدربين المبحوثين المرتبطة بمكونات البنود المعرفية (٢٨ بنداً تعليمياً معرفياً) التي تضمنها البرنامج التدريبي قبل وبعد تنفيذه، واشتمل القسم الثاني منها على قياس الدرجات المهارية مهارياً) التي تضمنها البرنامج التدريبي قبل المتدربين المبحوثين المرتبطة بمكونات البنود المهارية(١٧ بنداً تعليمياً مهارياً) التي تضمنها البرنامج التدريبي قبل وبعد تنفيذه، بينما تضمن القسم الثالث منها قياس ردود أفعال المتدربين نحو البرنامج التدريبي بعد تنفيذه، أما القسم الرابع والأخير منها فقد اشتمل على بعض الخصائص الشخصية والمهنية للمتدربين المبحوثين.

بعد جمع البيانات ومراجعتها، تم الاستعانة بالحاسب الآلي لتفريغها وتبويبها وتحليلها إحصائياً باستخدام برنامج (Lund, مالك MSUSTATE 1987) ولقد استخدمت الأساليب الإحصائية الآتية في هذا البحث: التكرارات، والنسب المئوية، والمتوسطات الحسابية، والمدى.

النتائج والمناقشة

أولاً: بعض الخصائص الشخصية والمهنية للمتدربين المبحوثين

توضح البيانات الواردة بجدول رقم (١) توزيع المتدربين المبحوثين وفقاً لبعض خصائصهم الشخصية والمهنية. ويلاحظ من بيانات الجدول أن أعمار المبحوثين قد تراوحت بين٦٧ و ٢٧ سنة، متوسط حسابي قدره ٣٠,٣ سنة. وبتوزيع المبحوثين وفقاً لأعمارهم بين٢٧ إلى ثلاث فئات، اتضح أن ٨٠,٨ منهم تتراوح أعمارهم بين٢٧ و٧٤ سنة. كما أوضحت النتائج أن عدد سنوات خبرة المبحوثين بالعمل الزراعي تتراوح بين١ و٧٧ سنة، متوسط حسابي قدره ١٣,٦ سنة. وبتصنيف المبحوثين وفقاً لعدد سنوات خدمتهم بالعمل الزراعي إلى ثلاث فئات، أتضح أن نصف المبحوثين(٠٥%) لديهم عدد سنوات خبرة أقل من٣١سنة في العمل الزراعي، بينما النصف الأخر تراوحت مدة خدمتهم بالعمل الزراعي بين١٢ و٣٧ سنة. وبسؤال المبحوثين عن مستوى المؤهل الدراسي الذي حصلوا عليه، وبسؤال المبحوثين عن مستوى المؤهل الدراسي الذي حصلوا عليه، اتضح أن٥٥% منهم قد حصلوا على مؤهل عالي، وأن٥٥% منهم قد حصلوا على مؤهل متوسط. وفيما يتعلق قد حصلوا على مؤهل فوق متوسط أو مؤهل متوسط. وفيما يتعلق بالحالة الاجتماعية للمبحوثين، فتوضح النتائج البحثية أن ٨٧٥%

و٢,٢٤% من المبحوثين كانوا متزوجين وغير متزوجين على الترتيب. وبتوزيع المبحوثين وفقاً لطبيعة عملهم بمجال الزراعة أتضح أن أكثر من ثلثي المبحوثين(٢٨,٨٥%) يعملون بأعمال زراعية خاصة، بينما يعمل ٢,٥٠١% منهم فقط بأعمال زراعية حكومية.

ثانياً: قياس درجة التغير في البنود التعليمية للبرنامج التدريبي محل الدراسة

لقياس درجة التغير في البنود التعليمية المعرفية والمهارية التي تضمنها البرنامج التدريبي موضوع هذا البحث تم إجراء الآتي:

- سؤال المتدربين المبحوثين عن تقديرهم الذاتي لدرجة إلمامهم ممكونات الأفكار أو البنود المعرفية والمهارية التي تضمنها البرنامج التدريبي(٥٤ بنداً تعليمياً معرفياً ومهارياً)، وذلك على مقياس متدرج من ١ إلى ٥.
 - حساب المتوسط الحسابي لكل بند تعليمي قبل التدريب.
 - حساب المتوسط الحسابي لكل بند تعليمي بعد التدريب.

جدول رقم 1. توزيع المبحوثين وفقاً لبعض الخصائص الشخصية والمهنية

	• • • •	
0/0	عدد	فئات الخصائص
		(١) السن (لأقرب سنة)
٣٧,٥	۲ ٤	أقل من ٣٦ سنة
٤٥,٣	7 9	٤٧ - ٣٦
1 7 , 7	11	أكثر من ٤٧ سنة
1	٦ ٤	المجمُّه ع
77-		المجموع المدى
٣٩.		المتو سط
	,	(٢) عدد ُسنوات الخبرة بالعمل الزراعي (سنة)
٥٠,٠	٣٢	أقل من ١٣ سنة
٣١,٣	۲.	۱۳–۲۵ سنة
١٨,٧	17	أكثر من ٢٥
1	7 £	
<u> </u>		المجموع <u> </u>
17		المتو سط
		(٣) المؤهلُ الدراسي
٣٢,٨	71	دبلوم
١٧,٢	11	فو ق متو سط
٥٠,٠	77	عالى
1	٦ ٤	عالى المجموع
		(٤) الحالة الاجتماعية
•V, A	٣٧	متزوج
٤٢,٢	**	غير 'متزوج
1 • •	٦٤	المجموع أ
		(٥) طبيعة العمل بمجال الزراعة
٦٨,٨	٤٤	غير متزوج المجموع (٥) طبيعة العمل بمجال الزراعة خاص حكومي خاص وحكومي
17,0	٨	حکومی
١٨,٧	1 7	خاص وحکومي
1	٦٤	المجموع

-حساب الفرق بين متوسطي كل بند تعليمي قبل وبعد التدريب. - حساب النسبة المئوية للتغير في كل بند تعليمي عن طريق قسمة الفرق بين متوسطى البند التعليمي قبل وبعد التدريب على

متوسط البند التعليمي قبل التدريب ثم ضرب الناتج ×١٠٠٠.

(١)قياس درجة التغير في البنود التعليمية المعرفية: لقياس درجة التغير في البنود المعرفية التي تضمنها البرنامج التدريبي، تم تحديد ٢٨ بنداً تعليمياً معرفياً لسؤال المتدربين حول درجة فهمهم لكل بند تعليمي معرفي قبل وبعد تنفيذ البرنامج التدريبي محل الدراسة. وتوضح البيانات الواردة بجدول رقم (٢) أن قيمة المتوسط الحسابي للبنود التعليمية المعرفية قبل تنفيذ البرنامج التدريبي قد تراوحت بين ١,٨٤ درجة في حده الأدبى والخاص ببندي "المعرفة بالأمور التنظيمية الخاصة بمعالجة الرسائل المنطوقة" و "المعرفة بأساليب علاج ظاهرة تصفح المستمعين بالعين بدلاً من الاتصال معهم بالعين" وبين ٢,٤٨ درجة في حده الأقصى والخاص ببند "الفهم لأهمية مهارتي التحدث والإنصات في عملية التدريب"، في حين تراوح المتوسط الحسابي للبنود التعليمية المعرفية بعد تنفيذ البرامج التدريبي بين ٧٠.٣ درجة في حده الأدبي والخاص ببند "الفهم لدور المدرب في عملية حل المشكلات" وبين ٤,٤٣ درجة في حده الأقصى والخاص ببند" "المعرفة بأساليب علاج ظاهرة تصفح المستمعين بالعين بدلاً من الاتصال معهم بالعين".

وبحساب النسبة المئوية للتغير في كل بند تعليمي معرفي عن طريق قسمة الفرق بين متوسطي البند التعليمي المعرفي قبل وبعد التدريب على متوسط البند التعليمي المعرفي قبل التدريب ثم ضرب الناتج× قدره 0.1. وحد ألها تتراوح بين حد أدني قدره 0.1. وحل ألها تتراوح بين البنود التعليمية المعرفية التالية على أعلى نسبة مئوية للتغير 0.1. (0.1. وحظيت البنود التعليمية المعرفية بأساليب علاج ظاهرة تصفح المستمعين بالعين بدلاً من الاتصال معهم بالعين "صفح المستمعين بالعين بدلاً من الاتصال معهم بالعين" (0.1. والمعرفة بأساليب علاج حفاف الفم والحلق وانخفاض الصوت عند بداية التحدث أمام مجموعة من الأفراد" (0.1. والمعرفة بأساليب علاج التوتر عند التحدث أمام مجموعة من الأفراد (0.1. والمعرفة بأساليب علاج التوتر عند التحدث أمام محموعة من الأفراد (0.1. والمعرفة بأساليب علاج التوتر عند التحدث أمام محموعة من الأفراد (0.1. والمعرفة بأساليب علاج التوتر عند التحدث أمام محموعة من الأفراد (0.1.

المتحدث بعد عرض فكرة ما وبين زيادة درجة تركيز المستمعين" (١١٨,٩%)، و"المعرفة بخصائص الأهداف التدريبية الجيدة" (١١١,٢%)، و"المعرفة بوظائف تحليل الموقف الراهن للمستقبلين للمحتوى التدريبي" (١٠٦,٣٠%)، و"الفهم لطبيعة العلاقة بين معرفة حاجات المتدربين والقدرة على الاتصال بفاعلية معهم"

(١٠٥,٤)، و"المعرفة بالأمور التنظيمية الخاصة بمعالجة الرسائل المنطوقة" (١٠٤,٣)، و"المعرفة بمواصفات المحتوى التدريبي الجيد" (١٠١,٤)، و"المعرفة بالعوامل المؤثرة في الثقة بالنفس عند التحدث" (١٠١,٤)، و"التعرف على أسلوب معالجة الأحداث الحرجة عند التحدث" (١٠٠,٩).

ومن النتائج السابقة يمكن استخلاص أن ١١ بنداً تعليمياً معرفياً بنسبة ٣٩,٣% من إجمالي عدد البنود التعليمية المعرفية التي تضمنها البرنامج التدريبي محل الدراسة قد زادت معارف المتدربين بشأها بعد التدريب بمقدار يزيد عن ضعف معارفهم بشأها قبل التدريب، مما يوضح بجلاء أن البرنامج التدريبي محل الدراسة كان عظيم الأثر على مستوى معارف المتدربين في محال تدريب المدربين. (٢) قياس درجة التغير في البنود التعليمية المهارية: لقياس درجة التغير في البنود التعليمية المهارية التي تضمنها البرنامج التدريبي، تم تحديد ١٧ بنداً تعليمياً مهارياً لسؤال المتدربين حول درجة مهارتهم المرتبطة بمضمون كل بند تعليمي مهارى قبل وبعد تنفيذ البرنامج التدريبي محل الدراسة. وتشير البيانات الواردة بجدول رقم (٣) أن قيمة المتوسط الحسابي للبنود التعليمية المهارية قبل تنفيذ البرنامج التدريبي قد تراوحت بين ١,٦٧ درجة في حده الأدبى والخاص ببند "القدرة على التمييز بين الاتصال الخطى والاتصال الدائري" وبين ٢,٨١ درجة في حده الأقصى والخاص ببند "القدرة على استخدام السبورة الورقية"، بينما تراوحت قيمة المتوسط الحسابي للبنود التعليمية المهارية بعد تنفيذ البرنامج بين ٣,٥٠ درجة في حده الأدبي والخاص ببند "القدرة على التمييز بين الاتصال الخطى والاتصال الدائري" وبين ٤,٤٥ درجة في حده الأقصى والخاص ببند "القدرة على الاتصال في جماعة".

جدول رقم ٢. مقارنة المتوسط الحسابي قبل وبعد التدريب بالنسبة للبنود التعليمية المعرفية

م	البنود التعليمية المعرفية	المتوسط قبل التدريب	المتوسط بعد التدريب	الفرق بين المتوسطين	% للتغير المعرفي
1	الفهم لأهمية مهارتي التحدث والإنصات في عملية التدريب.	۲,٤٨	٤,٣٧	1,19	٧٦,٢
۲	الفهم لطبيعة العلاقة بين معرّفةً حاجاتً المتدربين والقدرة على الاتصال بفاعلية معهم.	۲,۰۳	٤,١٧	۲,۱٤	١٠٥,٤
٣	المعرفة بوظائف تحليل الموقف الراهن للمستقبلين للمحتوى التدريبي.	1,97	٣,٩٦	۲,۰٤	١٠٦,٢
٤	المعرفة بمواصفات المدرب الجيد.	۲,۳٥	٣,٧٩	١,٤٤	٦١,٣
٥	المعرَّفة بخصائص الأهدَّاف التدريبية الجيدة.	1,97	٤,١٤	۲,۱۸	111,7
٦	الفهم لأهمية تحديد حاجات المتدربين في عملية التدريب.	۲,۱۸	٤,٢٥	۲,۰۷	90
٧	المعرفة بأساليب علاج التوتر عند التحدث أمام مجموعة من الأفراد.	1,90	٤,٣٥	۲, ٤	177,1
٨	المعرفة بمواصفات المحتوى التدريبي الجيد.	۲,۰۷	٤,١٧	۲,۱	١٠١,٤
٩	الفهم لأهمية تأسيس عملية تحديد الحاجات وأهميتها النسبية على المتدربين أنفسهم.	1,90	٤,٠٧	۲,۱۲	99
١.	المعرفة بالعوامل المؤثرة في الثقة بالنفس عند التحدث.	۲,۱٤	٤,٣١	7,17	١٠١,٤
11	الفهم لدور المدرب في عملية حل المشكلات.	۲,۲۹	٣,٧٠	١,٤١	٦١,٦
١٢	المعرفة بالأمور التنظيمية الخاصة بمعالجة الرسائل المنطوقة.	١,٨٤	٣,٧٦	1,97	1.5,8
17	المعرفة بمهارات الاتصال الرئيسية.	٢,٤٦	٤,٣١	١,٨٥	٧٥
١٤	المعرفة بمظاهر التوتر عند التحدث أمام مجموعة من الأفراد.	۲,۳۷	٤,٤٢	۲,٠٥	۸٦,٥
10	المعرفة بأساليب علاج حفاف الفم والحلق وانخفاض الصوت عند بداية التحدث أمام مجموعة من الأفراد وانخفاض الصوت عند بداية التحدث أمام مجموعة من الأفراد	1,98	٤,٣٧	٢, ٤ ٤	177, £
١٦	المعرفة بأساليب علاج ظاهرة تصفح المستمعين بالعين بدلاً من الاتصال معهم بالعين.	١,٨٤	٤,٤٣	۲,09	۱٤٠,٨
17	الفهم للعلاقة بين صمت المتحدث بعد عرض فكرة ما وبين زيادة درجة تركيز المستمعين.	۲,٠١	٤,٤٠	۲,٣٩	١١٨,٩
۱۸	التعرف على أسلوب معالجة الأحداث الحرجة عند التحدث.	۲,٠٩	٤,٢٠	۲,۱۱	1 , 9
۱۹	الفهم لمنحني التركيز عند المستمعين.	۲,۲۱	٤,٢٣	۲,٠٢	٩١,٤
۲.	المعرفة بإجراءات التعامل مع أسئلة المتدربين.	۲,٠٩	٤,٠٦	1,97	9 £ , ٣
۲۱	الفهم لكيفية التعامل مع الشخصيات المختلفة للمستقبلين (الثرثار - المعترض- المتعاون- المناقش- الخجول الخ).	۲,۱۸	٤,١٨	۲,٠	91,7
77	المعرفة بمزايا ومعوقات المشاركة الفعالة في المواقف التعليمية.	۲,۲۹	٤,١٧	١,٨٨	۸٦,٢
74	المعرَّفة بفُوائد استَّخدام الطرق والمعينات التعليمية.	7,70	٤,١٨	١,٨٣	٧٧,٨
۲ ٤	المعرَّفة بأسَّاسيات اختيَّار واستخَّدام الطرق والمعينات التعليمية.	۲,۲٦	٤,٢٨	۲,٠٢	۸٩,٤
70	المعرَّفة بمزايا الشفافات وجهات العرض فوق الرأس.	۲,۲۳	٤,٣٧	۲,۱٤	90,7
77	المعرفة بأنواع السبورة الورقية.	7,40	٤,٣٤	1,99	Λ٤,٦
**	المعرفة بمزايا وعيوب السبورة الورقية.	7,70	٤,٣٧	۲,۱۲	9 £ , ٢
۲۸	المعرفة بمزايا أفلام الفيديو التعليمية.	۲, ٤٥	٤,٣١	١,٨٦	٧٥,٩

(٣) أن البنود التعليمية المهارية التالية قد حظيت بأعلى نسبة مئوية للتغير (١٠٠٠%فأكثر): "القدرة على التمييز بين الاتصال الخطى والاتصال الدائرى" (٩,٥٠٠%)، و"القدرة على استخدام أسلوب شجرة المشكلات لتحديد أسباب ومظاهر ونتائج المشكلة"

		-			
م	البنود التعليمية المهارية	المتوسط قبل التدريب	المتوسط بعد التدريب	الفرق بين المتوسطين	% للتغير المهاري
il li	القدرة على صياغة الأهداف الأدائية أو السلوكية.	1,98	٣,٩٦	۲,۰۳	1.0,1
۲ ال	القدرة على التمييز بين الاتصال الخطي والاتصال الدائري.	١,٦٧	٣,٥٠	١,٨٣	1.9,0
	القدرة على استخدام أساليب زيادة القدرة على الاتصال بالعين.	۲,۲۰	٤,١٠	١,٩٠	۸٦,٤
٤ ال	القدرة على إدارة الحوار والمناقشة	7,09	٤,١٥	١,٥٦	٦٠,٩
ه ال	القدرة على استعمال الصوت بشكل أكثر فعالية.	۲,٥٦	٤,٣٢	١,٧٦	٦٨,٧
٦ ال	القدرة على توجيه الأسئلة خلال عملية التدريب.	۲,۳۱	٤,١٢	١,٨١	۸٤,٩
	القدرة على تحديد مزايا وعيوب المتحدث عند التحدث أمام مجموعة من الأفراد.	7,77	٤,١٧	١,٨٥	٧٩,٧
	القدرة على استيعاب معاني الرموز السمعية والبصرية.	۲,۱۸	٤,٠٤	١,٨٦	۸٥,٣١
	القدرة على الإعداد الجيد للمحتوى التدريبي.	۲,۱۷	٣,٨٩	1,77	٧٩,٣
٠١ ال	القدرة على إدارة جلسات العصف الذهني.	۲,٠١	٣, ٩٣	1,97	90,0
11	القدرة على استخدام بعض أساليب تحديد الحاجات والمشاكل.	۲, ٤٣	٤,١٢	1,79	79,0
	القدرة على استخدام أسلوب شجرة المشكلات لتحديد أسباب ومظاهر ونتائج المشكلة.	۲,۱۰	٤,٣٧	۲,۲۷	١٠٨,١
	القدرة على الاتصال في جماعة.	۲,٦٨	٤,٤٥	١,٧٧	٦٦
	القدرة على التمييز بين مجالات الأهداف التعليمية (معارف- مهارات- اتجاهات).	۲,۲٦	٤,٢٨	۲,۰۲	۸۹,۳
	القدرة على استخدام الشفافيات وجهاز العرض فوق الرأس.	۲,۲۱	٤,٢٩	۲,٠٨	9 8 , 1
	القدرة على استخدام السبورة الورقية.	۲,۸۱	٤,٢٩	١,٤٨	٥٢,٦
۱۷ ال	القدرة على استخدام أفلام الفيديو التعليمية.	۲,۳٥	٣,٧١	١,٣٦	٥٧,٨

جدول رقم ٣. مقارنة المتوسط الحسابي قبل وبعد التدريب بالنسبة للبنود التعليمية المهارية

(١٠٨,١%)، و"القدرة على صياغة الأهداف الأدائية أو السلوكية" (١٠٥,١%).

وعلى الرغم من فاعلية وتأثير البرنامج التدريبي محل الدراسة في كلاً من معارف ومهارات المتدربين، إلا أنه بإمعان النظر في النسب المئوية للتغير في البنود التعليمية المهارية الواردة بجدول رقم (٣) ومقارنتها بالنسب المئوية للتغير في البنود التعليمية المعرفية الواردة بجدول رقم (٢) يتضح ارتفاع فاعلية وتأثير البرنامج في معارف المتدربين إذا ما قورنت بفاعليته وتأثيره في مهاراتهم، الأمر الذي يشير إلى أهمية الاهتمام بالجوانب المرتبطة برفع القدرات أو المهارات وخاصة في إطار برامج تدريب المدربين.

ثالثاً: قياس ردود أفعال المتدربين نحو البرنامج التدريبي

استخدم منهج قياس رد الفعل في البحث الحالي للتعرف على ردود أفعال المتدربين نحو البرنامج التدريبي موضوع هذه الدراسة، وذلك من خلال ثلاثة مكونات رئيسية لقياس رد الفعل، وهي:

(١) آراء المتدربين المبحوثين حول الأبعاد ذات الأهمية لعملية قياس رد الفعل نحو البرنامج التدريبي: تم تحديد ١٣ عبارة للتعرف على ردود أفعال المتدربين المبحوثين نحو البرنامج التدريبي موضوع هذه الدراسة، ويعكس مضمون تلك العبارات الأبعاد ذات الأهمية لعملية قياس رد الفعل نحو البرنامج التدريبي، وهي: ارتباط المحتوى التدريبي بأهداف البرنامج، واتفاق المحتوى مع حاجات واهتمامات المتدربين، والتكامل بين الجانب النظري والعملي للمحتوى، والرضا عن كمية معلومات البرنامج التدريبي، المشاركة بين المتدربين، فاعلية المدرب، النصح للغير بحضور البرنامج التدريبي، فرص استخدام معارف ومهارات البرنامج، وملائمة عدد أيام البرنامج، جاذبية المحتوى التدريبي الواحد، وملائمة التسهيلات المتاحة(قاعات إضاءة وجبات إقامة ...

وبإمعان النظر في البيانات الواردة بجدول رقم (٤) يتضح بجلاء أن المتدربين المبحوثين لديهم ردود أفعال ايجابية نحو جميع عبارات قياس رد الفعل الواردة بالجدول فيما عدا ردود أفعالهم نحو كلاً من

مدى ملائمة عدد أيام البرنامج التدريبي ومدى ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي الواحد. فبسؤال المتدريبن عن ارتباط المحتوى التدريبي بأهداف البرنامج أوضح 0.00 منهم أن المحتوى التدريبي للبرنامج يرتبط تماماً بأهدافه، كما أوضح 0.00 منهم أن المحتوى التدريبي يتفق تماماً مع حاجاتهم واهتماماتهم، بالإضافة إلى ذلك أوضح 0.00 منهم أن الجانب النظري من المحتوى التدريبي يتكامل تماماً

مع جانبه العملي وأن قرابة ثلثي المتدربين (٦٨,٨ %) راضين تماماً عن كمية المعلومات التي حصلوا عليها من محتوى البرنامج التدريبي. ولعل من أهم ما تعكسه البيانات الواردة بجدول رقم (٤) أن ٨٩,١ % من المتدربين يعتقدون في ألهم بالتأكيد سوف يستخدمون المعارف والمهارات الاتصالية التي تضمنها البرنامج التدريبي، ويزيد من أهمية تلك النتيجة ما أشار إليه ٧,٣٩% من المتدربين من ألهم سوف ينصحون غيرهم بحضور البرنامج التدريبي محل الدراسة.

جدول رقم ٤. توزيع المتدربين وفقاً لردود فعلهم نحو البرنامج التدريبي

			و البرنامج التدريبي	فِعل المتدربين بح	ابعاد ردود	
	غير مرتبط	ما	مرتبط لحد	تماما	مرتبط	 ارتباط المحتوى بأهداف البرنامج.
	دد %	% العد	العدد	%	العدد	<u>.</u>
		- ۱٤,١	٩	۸٥,٩	00	
	غير متفق	ما	متفق لحد	تماما	متفق	٢) اتفاق المحتوى التدريبي مع حاجات
	دد %	% العد	العدد	%	العدد	اهتمامات المتدربين.
		- ۱٥,٦	١.	Λ٤, ξ	૦ ધ	
	غير متكامل	، ما	متكامل لحد	ي تماما	متكامإ	٣) التكامل بين الجانب النظري والعملي _
	دد %	% العد	العدد	%	العدد	مُحتوى التَّدريبي.
	1,7	1 72,7		78,1	٤١	
	غير راضي	ما	راضی لحد	تماما	راضی	٤)الرضا عن كمية المعلومات التي حصلت
	دد %	% العد	العدد	%	العدد	لَيْهَا نَتْيَجَةَ لَتَعْرَضَكَ لِلبَرْنَامِجُ التَّذِيبِي.
		- ٣١,٢	۲٠	٦٨,٨	٤٤	
	لم يساعد		ساعد لحد		ساعد	٥) مِساعدة البرنامج التدريبي في زيادة _
	دد %	العد	العدد	%	العدد	لشاركة بين المتدربين.
		- ۱۷,۲	11	۸۲,۸	٥٣	
	غير فعال		فعال بشكل م	کل کبیر	فعال بشك	٦) التقدير لفاعلية المدرب.
	دد %	% العد	العدد	%	العدد	_
		۰ ۱,٦	1	٩٨,٤	٦٣	
	لا أنصح		أنصح لحد		أنص	٧)النصح لأحد الزملاء أو المعارف لحضور _
	دد %	العد %	العدد	%	العدد	برنامج التدريبي الحالي.
		٦,٣	٤	۹٣,٧	٦.	
بالتأكيد لن استخدمها	ما لن استخدمها	•	ربما سوف است	استخدمها	بالتأكيد سوف	٨)فرص استخدام المعارف والمهارات لاتصالية التي تضمنها البرنامج التدريبي.
العدد ٥	دد %	% العد	العدد	%	العدد	
		- ۱۰,۹	٧	۸۹,۱	٥٧	
	غير ملائم	ما	ملائم لحد	ئم	ملا	٩)ملائمة عدد أيام البرنامج التدريبي.
					/ -	
	ىدد %		العدد	%	العدد	-
	۳۲,۸ ۲	۱ ۵٦,٣	٣٦	١٠,٩	العدد ۷	-
	۳۲٫۸ ۲ غير جذاب	۱ ٥٦,٣	۳٦ جذاب لحد	% ۱۰,۹ متماما	العدد ٧ جذاب	. ۱. قدرة المحتوى التدريبي على جذب
	۳۲,۸ ۲	ا ٥٦,٣ ما ها	٣٦ جذاب لحد العدد	% ۱۰,۹ ماما %	العدد ٧ جذاب العدد	. ۱. قدرة المحتوى التدريبي على جذب
	۳۲,۸ ۲ غ یر جذاب دد % - –	1 07,7° la	۳٦ جذاب لحد العدد ۱٤	% ۱۰,۹ کاما % ۷۸,۱	العدد ۷ جذاب العدد ۰ ٥	۱۰) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين.
	۲ ۳۲٫۸ ۲ غیر جذاب دد % - – غیر ملائم	1 07,7 on on on on on on on on on on	٣٦ جذاب لحد العدد	% ۱۰,۹ ۵ تماما ۳ ۷۸,۱	العدد ۷ جذاب العدد ۰ ۰	 ۱۰ قدرة المحتوى التدريبي على جذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. ۱۱) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي
	۳۲,۸ ۲ غ یر جذاب دد % - –	ما ٥٦,٣ ما ٥٦,٣ العال % ما	۳٦ جذاب لحد العدد ۱٤	% ۱۰,۹ کاما % ۷۸,۱	العدد ۷ جذاب العدد ۰ ٥	۱۰) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين.
	۲ ۳۲,۸ ۲ غیر جذاب دد % غیر ملائم	م ۲۱٫۳ ما الع ۲۱٫۹ - ما %	۳٦ جذاب لحد العدد ٤١ ملائم لحد	% ۱۰,۹ ۱۰,۵ ۱۰,۵ ۱۰ ۱۲۹,۷	العدد - جذاب العدد ملا ملا العدد	 ۱۰) قدرة المحتوى التدريبي على جذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. ۱۱) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي
	۲۲,۸ ۲ غیر جذاب مدد % غیر ملائم عیر ملائم مدد %	1 07,7 la	۳۶ جذاب لحد العدد ٤ ا ملاثم لحد العدد	% ۱۰,۹ ۱۰,۵ ۱۰,۵ ۱۳ ۱۳ ۱۳ ۱۳,۲ ۱۳,۲	العدد - جذاب العدد ملا ملا العدد	(۱) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. (۱) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي واحد.
	۲۲,۸ ۲ غیر جذاب دد % در د غیر ملائم دد %	1 07,7 ha	۳٦ جذاب ځد العدد ۵ ۲ ملائم ځد العدد ۳۱ ملائم ځد	% ۱٠,٩ ١٠,٥ ١٠,١ ١٠,١ ١٠,٧ ٢٩,٧	العدد - جذاب العدد ملا ملا	(۱) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. (۱) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي واحد.
	۲۲,۸ ۲ غیر جذاب عدد % غیر ملائم مدد % ۱ ۲۱,۹	1 07,7 ha ha la	۳٦ جذاب ځد العدد ٤ ٨ ٨ ٨ العدد ٣١ ملائم ځد	% ۱۰,۹ ۱۰,۵ ۱۰,۵ ۱۳ ۱۳ ۱۳ ۱۳,۲ ۱۳,۲	العدد - جذاب - بالعدد ۰ ملا ملا ۱۹	ا) قدرة المحتوى التدريبي على جذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. ا) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي واحد. ا) ملائمة التسهيلات المتاحة (قاعات—فناءة – وجبات – إقامة الخ).
	۲۲,۸ ۲ غیر جذاب دد % غیر ملائم دد % غیر ملائم ا ۲۱,۹ ۲ غیر ملائم غیر ملائم ا ۲۰,۰ ۲	العدد	۳٦ جذاب ځد العدد ۵ ۲ ملائم ځد العدد ۳۱ ملائم ځد	۱٠,٩ ١٠,٩ ١٠,٥ ١٠,١ ١٠,١ ١٠,٧ ١٠,٧ ١٠,٢	العدد جذاب مالعدد ملا العدد العدد ملا ۱۹ العدد ملا ۲۸	ا) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. ا) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي واحد. ا) ملائمة التسهيلات المتاحة (قاعات فناءة – وجبات – إقامة الح).
	۲۲,۸ ۲ غیر جذاب دد % غیر ملائم دد % غیر ملائم ا ۴۱,۹ ۹ غیر ملائم غیر ملائم	العدد	۳٦ جذاب ځد العدد ١٤ ملائم ځد العدد ملائم ځد العدد العدد	۱۰,۹ ۱۰,۹ ۱۰,۵ ۱۰,۵ ۱۰,۷ ۱۰,۷ ۱۰,۷ ۱۰,۷	العدد جذاب ب حذاب العدد ملا العدد ۱۹ العدد ملا	(۱) قدرة المحتوى التدريبي على حذب تباه وإثارة اهتمام المتدربين. (۱) ملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي واحد.

ل رقم٥. آراء المتدربين المبحوثين حول كيفية تحسين البرنامج التدريبي
--

**0/0	التكرار*	الآراء
٦٨,٨	٤٤	زيادة عدد أيام البرنامج التدريبي
۲٥,٠	۲۱	مراعاة مدى مناسبة قاعة التدريب لنوعيته
۲٣, ٤	10	قلة عدد ساعات العمل في اليوم الواحد
۱٧,٢	11	زيادة عدد الجلسات العملية
١٤,١	٩	زيادة المشاركة من قبل المتدربين
١٠,٩	٧	تقليل عدد المتدربين في كل دورة تدريبية
٩,٤	٦	المتابعة للمتدربين بعد انتهاء البرنامج التدريبي
٦,٣	٤	استخدام المعينات التدريبية الحديثة
٤,٧	٣	زيادة عدد المدربين للبرنامج التدريبي الواحد
٤,٧	٣	عدم اقتصار التدريب على ألفترات الصباحية

^{*} أتيحت الفرصة لكل مبحوث لذكر أكثر من رأى. ** حسبت% على أساس عدد المبحوثين البالغ عددهم ٦٤.

جدول رقم٦. آراء المتدربين المبحوثين حول احتياجاهم التدريبية المستقبلية

**0/0	التكرار*	الاحتياجات التدريبية
٥٣,١	٣٤	مهارات الاتصال الفعال
۲9, ۷	١٩	اختيار واستخدام المعنيات التدريبية
۱٧,٢	11	الإعداد التفصيلي للمحتوى التدريبي
١٢,٥	٨	حل المشكلات واتخاذ القرارات
٩,٤	٦	تحديد وصياغة الأهداف التدريبية
٧,٨	٥	كيفية إدارة الاجتماعات
٧,٨	٥	مشاكل التصدير وعمل الموازنات التصديرية
٧,٨	٥	الزراعة الآمنة
٤,٧	٣	كيفية تقييم البرنامج التدريبي
٤,٧	٣	تعلم اللغة الإنجليزية
٣,١	٢	الدعوة وكسب الرأي
٣,١	٢	التخطيط الاستراتيجي

^{*} أتيحت الفرصة لكلّ مبحوث لذكر أكثر من احتياج. ** حسبت % على أساس عدد المبحوثين البالغ عددهم ٦٤.

وبسؤال المتدربين المبحوثين عن درجة رضاهم العامة عن البرنامج التدريبي ككل أشار ٧٨,١% و ١٨,٨% منهم ألهم راضين بدرجة كبيرة وراضين بدرجة متوسطة عن البرنامج التدريبي ككل على الترتيب.

ساعات العمل في اليوم التدريبي الواحد. وتتفق تلك النتائج مع ما سبق الإشارة إليه من أن المتدريين المبحوثين لديهم ردود أفعال سلبية نحو عبارتي قياس رد الفعل الواردة بجدول رقم (٤) والمرتبطتان بردود أفعالهم نحو كلاً من ملائمة عدد أيام البرنامج التدريبي وملائمة عدد ساعات اليوم التدريبي الواحد.

(٣) آراء المتدربين المبحوثين حول احتياجاتهم التدريبية المستقبلية: تعكس البيانات الواردة بجدول رقم (٦) عدد من الاحتياجات التدريبية التي يشعر المتدربين بالحاجة للتدريب عليها مستقبلاً، وتوضح البيانات المبينة بنفس الجدول أن ٥٣,١% من إجمالي عدد المتدربين المبحوثين يرون أن "مهارات الاتصال الفعال" في مقدمة الموضوعات التي يرغبون في التدريب عليها مستقبلاً. وقد جاء في المرتبة الثانية والثالثة موضوعي "احتيار واستخدام المعينات التدريبية"

(۲) آراء المتدربين المبحوثين حول كيفية تحسين البرنامج التدريبي محل الدراسة: اهتمت الدراسة الحالية بالنظر إلى آراء المتدريين المبحوثين حول كيفية تحسين البرنامج التدريبي محل الدراسة كمكون من مكونات قياس ردود أفعالهم نحو البرنامج التدريبي. وأوضحت النتائج الواردة بجدول رقم (٥) أن أكثر من ثلثي المبحوثين (٨٨،٨) أفادوا بضرورة زيادة عدد أيام البرنامج التدريبي، كما أشار ربع المبحوثين (٢٥%) إلى ضرورة مراعاة مدى التناسب بين نوعية البرنامج التدريبي والقاعات المستخدمة في إجرائه، بالإضافة إلى ذلك فقد ذكر ٢٣,٤% من المتدربين المبحوثين أهمية تقليل عدد

الاجتماعية بالبحيرة والاتحاد الإقليمي للجمعيات والمؤسسات الخاصة.

صيام، جميلة (٢٠٠٤): "توجهات مستقبلية نحو التمكين"،

للطباعة والنشر والتوزيع.

(OnLine) Available:

(http://www.home,birzeit.edu/cds/arabic/reserch/2004/p hdr060.html)

طاحون، عدلي علي، وخالد عبد الفتاح قنيبر (١٩٩٦): "محددات المشاركة الشعبية بمشروع البحيرة للتنمية الريفية"، ورقة عمل، مؤتمر الجديد في الاقتصاد المترلي ودوره مع الجمعيات الأهلية في التنمية المتواصلة،١٧٨-٨١مارس، كلية الزراعة، جامعة الإسكندرية. عبد المقصود، محجت (١٩٨٨): "الإرشاد الزراعي"، المنصورة: دار الوفاء

عثمان، محمد على(١٩٨٩): "نحو طرائق وأساليب واستراتيجيات استحداثية في إعداد وتدريب وتأهيل المعلمين الزراعيين في الوطن العربية. العربي"، مكتب اليونسكو الإقليمي للتربية في الدول العربية.

زقيزق، عادل عبد الحميد (٢٠٠٢): "دراسة منهجية تقييم التدريب في بعض مشروعات التنمية الزراعية والريفية في جمهورية مصر العربية"، رسالة دكتوراه، كلية الزراعة، جامعة الإسكندرية.

Confer, S. (1981). Training Volunteers. In Stanley M. and Associates, Preparing Educators of Adults. San Francisco: Jossey-Bass Publishers.

Douglah, M. (1998). Developing A Concept of Extension Program Evaluation. University of Wisconsin-Extension, Cooperative Extension, G3658-7 Program Development and Evaluation.

Hakimian, H. and Teshome, A. (1993). Trainers'Guide: Concept, Principles and Methods of Training: Rome, Food and Agriculture Organization of the United Nations.

Janhns, Irwin (1981). Training in Organizations. In Stanley M. Grabowski and Associates. Preparing Educators of Adults. San Francisco: Jossey- Bass Publishers.

Klatt, Bruce (1999). The Ultimate Training Workshop Handbook: A Comprehensive Guide to Leading Successful Workshops and Training Programs: McGraw.Hill Companies, Inc.

Kroehnert, Gary (2000). Basic Training for Trainers: A Handbook for New Trainers, 2nd Edition: McGraw. Hill Australia.

Lund, Richard E. (1987). A User's Guide to MSUSTAT Statistical Package. Bozeman, MT: Research and

و"الإعداد التفصيلي للمحتوى التدريبي"حيث ذكرهما ٢٩,٧% وربما و٢٩,٧ من إجمالي عدد المتدربين المبحوثين على الترتيب. وربما تشير تلك النتائج إلى إدراك المتدربين المبحوثين لأهم مواصفات المدرب الناجح والمتمثلة في مهارته على: الاتصال مع المتدربين واختيار واستخدام المعنيات التدريبية وإعداد المحتوى التدريبي.

كما أن هناك عدد من الموضوعات لم يذكرها إلا عدد قليل من المبحوثين إلا ألها تمثل أهمية كبيرة من وجهه نظر الباحثة والتي توصى الباحثة أن تؤخذ في الاعتبار من قبل مخططي البرامج المستقبلية لهذه الفئة من المبحوثين لما تمثله من دور في زيادة القدرة الأدائية لهؤلاء المبحوثين. ومن أمثلة تلك الموضوعات: التدريب على الحاسب الآلي، (٢)الزراعة الآمنة، (٣)تعليم لغة أجنبية، (٤)الإدارة الفعالة، (٥)الدعوة لكسب الرأي، (٦)كتابة التقارير، (٧)التعامل مع الجهات المانحة(٨) الكسب والتأييد، (٩) التخطيط الاستيراتيجي.

المسراجسع

السيد، مصطفى كامل (١٩٩٧): "العوامل المحددة لمشاركة النساء في أنشطة الجمعيات التطوعية في إحدى المجتمعات الريفية المحلية بالسودان"، مجلة الإسكندرية للبحوث الزراعية، كلية الزراعة، حامعة الإسكندرية، المجلد ٢٤، العدد (١).

العزبي، محمد إبراهيم (١٩٩٩): "دراسات في التنمية الريفية"، قسم المحتمع الريفي، كلية الزراعة، جامعة الإسكندرية.

توفيق، عثمان (١٩٧٢): "التدريب وأثره فى التنمية: من البرامج التدريبية": الإرشاد الزراعي والتدريب، وزارة الزراعة، الإدارة العامة للتدريب، الجزء الثامن.

جمعية تعليم الكبار الأمريكية- ترجمة عبد المنعم شوقى وسيد عبد الحميد موسى (١٩٧٦): "التدريب في مجال العلاقات الإنسانية"، سلسلة العلاقات الإنسانية، الهيئة المصرية العامة للكتاب.

خطاب، مجدي عبد الوهاب(٢٠٠٥): الاتصال الفعال في العمل الإرشادى الزراعى، في شادية حسن فتحي ومحمد فتحي الشاذلي وسمير عبد العظيم عثمان ومجدي عبد الوهاب خطاب "الإرشاد الزراعي"، S & S Computer Center، الزراعي"،

شديد، محمد جمال (١٩٩٦): "مشاركة المواطنين ودور الهيئات الأهلية في تدعيم هذه المشاركة في محافظة البحيرة"، مديرية الشئون

- Development Institute, Inc., Montana State University.
- Roling, N. and Engel, P. (1991). The Development of the Concept of Agricultural Knowledge Information Systems (AKIS): Implication for Extension. In William M. and Danial J. (eds.) Agricultural Extension Worldwide Institutional Evolution and Forces for change. London: Elsevier Science Publishers.
- Saylor, J. and Associates (1981). Currculum Planning for Better Teachning and Learning. New York: Holt, Rinehart and Winston.
- Taylor, E. and Renner, M. (2000). Collecting Evaluation
 Data: End-of- Session Questionnaires. University of
 Wisconsin- Extension, Cooperative Extension.
 G3658-11 Program Development and Evaluation.
- Werther, Jrand and Davis, Keith (1980). Personnel Management and Human Resources. London: McGraw-Hill International Book Company.

SUMMARY

Educational Effects of an Extension Training Program on Training of Trainers for the Members of Farmer's Development Associations in Upper Egypt

Hoda Mohamed Maher

The central purpose of this study was to identify the educational benefits of an extension training program in the field of training of trainers for the members of farmers and their families' development associations in upper Egypt. Two approaches were used in this study. First, the learning measurement approach was used to identify the degree of educational benefits the trainers gained, in terms of knowledge and skills, from the offered training program which was revealed by 45 educational items. Second, the reaction measurement approach was used to identify each of the following: (1) Trainees opinions related to the important dimensions of reaction measurement process of the studied training program. (2) Trainees opinions related to the future

improvement of the training program. (3) Trainees opinions related to their training needs. Data were collected from 64 trainees participated in the studied program. Main statistical methods used for data analysis included: frequencies, percentages, means, and range. By comparing the knowledge and skill educational items before training with the knowledge and skill educational items after training, it was clear that the studied training program was very effective in increasing the trainees' knowledge in the field of training of trainers when compared with trainees' skills in the field of training of trainers. The results of this study should be regarded as a basis for designing and implementing similar programs in the future.